

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: A. G. Jansen Kantoor: Consilientiesteg 27 - 29. — Telefoon: Redactie 23858.

Advertenties 23558. Abonnementen en Bezorging 24399

Uitgever: N.V. Poulusdrukkerij, Willemstad, Curaçao

De moeilijke kabinetsformatie in Nederland Twee zetels voor A.R. blijven struikelblok voor BURGER

K. V.P. speelt de bal terug naar Anti Revolutionairen

Den Haag. — De K.V.P.-fractie heeft lang beraadslaagd over de voortellen van de heer Burger betreffende de verdeling van portefeuilles, waarbij de P.v.d.A. en de K.V.P. elk vijf, de A.R., de C. en de V.V.D. elk één zetel zouden krijgen. Dit plan was niet voorgelegd aan de fracties van de kleinere partijen. De K.V.P. heeft de heer Burger laten weten, dat hij niet in staat was instemmend afwijzend op dit plan te antwoorden, zolang niet naar de mening van de andere fracties, riet name van de A.R., was gevraagd.

De A.R.-kamerfractie heeft aan de informateur, mr. Burger, laten weten, dat zij niet akkoord kan gaan met de door hem voorgestelde zetelverdeling, die interne besprekingen, die 25 uur duerden, heeft prof. Zijlstra aan de informateur een brief overhandigd waarin de wensen van de A.R.-partij tot uitdrukking worden gebracht: naast het ministerie van economische zaken nog een tweede departement, bij voorkeur verkeer en waterstaat.

Mr. Burger heeft nog gepoogd dit afwijzende antwoord te voorkomen door algemene economische zaken ook een staatssecretariaat voor ambtenarenzaken bij het departement van binnenlandse zaken aan te bieden. De A.R. heeft deze compensatie echter onvolledig gevonden.

Het is niet onmogelijk, dat mr. Burger zich nu tot de VVD zal wenden naar algemeen wordt aangenomen, niet bereid zal zijn haar volgelinge te adviseren om de portefeuilles van verkeer en waterstaat te aanvaarden. Daardoor zou een zetel voor de A.R. vrij komen.

Waarschijnlijk moet echter worden verwacht, — vooral psychologische faktoren spelen hier een rol — dat mr. Burger eerst met de A.R. tot overeenstemming wil komen.

Zal men daar genoegen nemen met een tot nieuw leven gewekt ministerie van overzeese rijkssdelen? In dat geval kan de informateur, bij een wijziging van de VVD, een partijloze figuur zoeken voor de portefeuilles van verkeer en waterstaat.

Indien daarentegen de A.R., met een van de K.V.P., een meer volwaardig ministerie blijft eisen, dan zal mr. Burger een modus moeten vinden om deze partij tevreden te stellen.

Dat komt er dus op neer, dat de K.V.P. weigerde in een onder-onsje met de P.v.d.A. aan de A.R., die zich tijdelijk de informatieperiode De Gaay Fortman als trouwe bondgenoten hebben gedragen, een ministerszetel te geven. Van de andere kant heeft de K.V.P. het aan de A.R. overgelaten bezwaren tegen het plan Burger te brengen. Romme heeft de A.R. teruggespeeld naar de Anti-Revolutionaire fractieleider Zijlstra.

De brief van de K.V.P.-fractie, waarin dit werd medegedeeld, werd de heer Burger in diens „zweelkamertje“ in het Kamergebouw overhandigd. De heer Burger deed er twintig minuten over om de inhoud van deze brief tot zich te laten doordringen. Toen liet hij prof. Romme roepen.

In het gesprek van meer dan een uur, dat deze daarna met de heer Burger heeft gehad, heeft hij ongetwijfeld te kennen gegeven, dat de deelneming van de liberalen hem niet zoveel waard was, dat daarvoor de A.R. voor het hoofd zouden moeten worden gestoten. De eis, dat er een tweede A.R.-minister zou komen, heeft hij echter niet met zoveel woorden gesteld.

De fractie van de K.V.P. heeft uiteraard ook over de bezetting van de verschillende ministerszetels gesproken, in verband met het programma Burger, los van het schema 5-5-1-1-1. De fractie heeft, zijn wij wel ingelicht, de compromisformule inzake de bezetting geaccepteerd. Het is echter twijfelachtig of, indien het programma Burger inzake de kwestie van de gehuwde ambtenares ongewijzigd zou blijven, de heer Romme persoonlijk veel

„ROCK AND ROLL“-kabaal Pastoorsinstallatie in ENSCHDE verstoord

Enschede. — In de St.-Jacobuskerk te Enschede is de hooggeeraarde heer N. S. van Dijk, voordien pastoor te Doorn, door kanunnik deken I. H. v.d. Berg geïnstalleerd als pastoor van de St.-Jacobusparochie en deken van het dekenaat Enschede, als opvolger van mgr. C. J. A. Venings, die benoemd werd tot vicaris generaal van het aartsbisdom.

Het einde van de plechtigheid werd verstoord doordat honderden leerlingen van middelbare scholen op het kerkplein een hels kabaal maakten. De jongelui hadden de eerste avondvoorstelling in Enschede van de film „Rock around the clock“ bijgewoond in een nabijgelegen bioscoop. Toen de commissaris van politie de jongelui op de plechtigheid van de kerk attendeerde, werd hij ingesloten waarna de politie ingreep en met behulp van gummiknuppels het kerkplein en het nabijgelegen marktplein ontruimde.

Rekening-Ziekteregeling 1936 niet meer door Hospitaal erkend

Beslissing na bespreking echter weer ingetrokken

Willemstad. — Het St. Elisabeth Gasthuis heeft zich genoodzaakt gezien per brief d.d. 1 oktober j.l. aan het Departement voor Sociale en Economische Zaken, Afdeling Ziekteregeling, te betekenen, dat onder voorwaarden als gesteld in een missive „Aanwijzingen met betrekking tot de uitvoering van de Ziekteregeling 1936“ het voor het Gasthuis ondoenlijk is patiënten voor rekening van de Ziekteregeling 1936 op te nemen.

Tot goed begrip zij dus benadrukt, dat door het Hospitaal geen patiënten worden geweigerd, doch dat de rekening van de Ziekteregeling 1936 niet meer kan worden aanvaard als manier

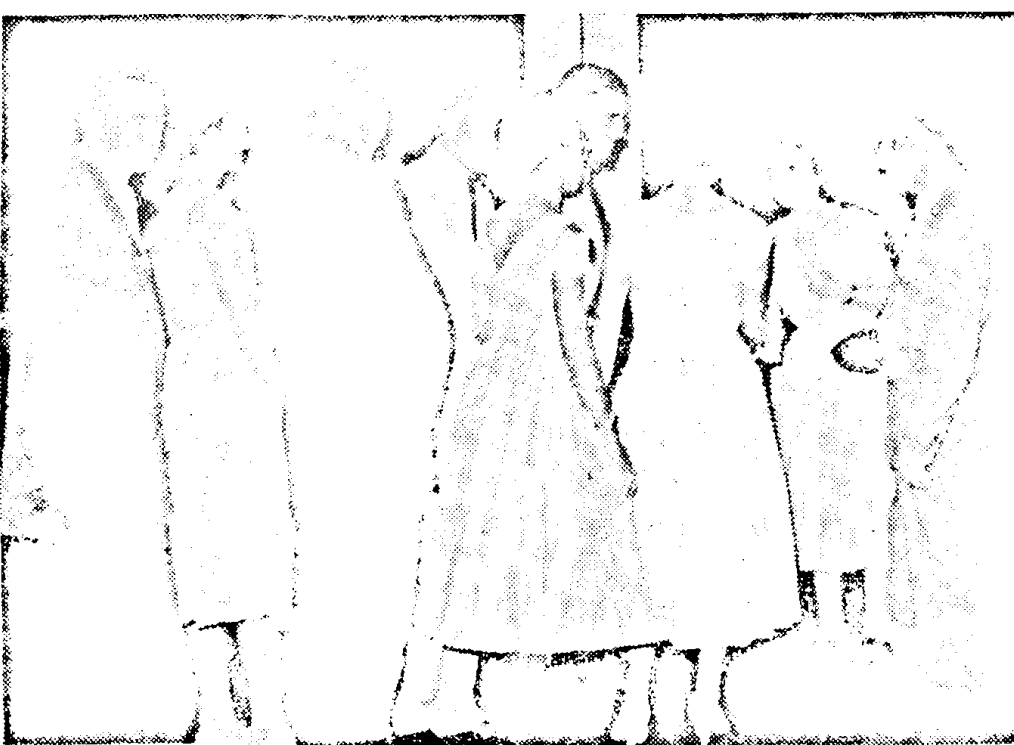
om hun verpleegkosten te voldoen. Willen de patiënten voorlopig een andere betalingsregeling treffen en die vervolgens op N.E.N. verhalen, dan is er van de zijde van het Hospitaal natuurlijk geen enkel bezwaar tegen opname.

De vraag is overigens, hoe het St. Elisabeth Gasthuis er toe gekomen is, zulk een belangrijke en onaangename beslissing te moeten nemen. De reden daartoe ligt in een document van acht pagina's, dat op zaterdag 29 september in het bezit van de Administratie kwam en dat met ingang van 1 oktober zulke voorwaarden stelde om tot geneeskundige verrichtingen van verzeijden te machtigen, dat zowel de Dokters als het Hospitaal het noch uit medisch noch uit administratief oogpunt verantwoord achten, patiënten onder deze nieuwe en abrupte regeling voor behandeling op te nemen. Het is te hopen, dat spoedig een regeling berikt kan worden, waarmee zowel de H.H. Dokters als het Hospitaal zullen kunnen werken.

Nader kan nog worden gemeld, dat na een bespreking met vertegenwoordigers van Sociale Zaken en van de N.E.N. er een overeenkomst bereikt is waarbij de bovengenoemde door het Hospitaal getroffen beslissing weer kon worden ingetrokken.

Bonn. — Bondsconsulier Adenauer en premier Mollet van Frankrijk hebben bij besprekingen in Bonn volledige overeenstemming bereikt over nog hangende kwesties inzake het Saargebied

voor de leiding van het departement van Binnenlandse Zaken, gecombineerd met P.B.O. en Bezitsvorming, zou voelen. Men herinnert zich, dat tegen het standpunt van de P.v.d.A. in de kwestie van de gehuwde ambtenares tijdens de eerste formatieopgave-Drees de heer Romme bezwaren heeft ontwikkeld. Zolang dit punt in het programma Burger blijft staan, zou dan een andere katholieke figuur — de meningen over het ontslag van de gehuwde ambtenares zijn in katholieke kring verdeeld — voor deze post meer in aanmerking komen, bv. prof. mr. W. van der Grinten. Het ministeriële koppel Drees-Romme is er dan ook nog niet.



Gisteravond heeft het Curaçao K.N.S.M.-personeel in Piscaderabaaiclub het eeuwfeest van deze scheepvaartmaatschappij gevierd. Er was geen officiële receptie. Op de foto ziet men het personeel de heer en mevrouw Pieters zijn gelukwensen aanbieden.

WELKOM OP PLESMAN LUCHTHAVEN

De heer Steensma nieuwe directeur Westindisch Bedrijf der K.L.M.

INTRODUCTIETOCHT van een week door het Caraïbisch gebied

Plesman Luchthaven. — Met het K.L.M.-lijntoestel, dat gistermiddag om vijf voor half drie uit Trinidad op de dr. Albert Plesman Luchthaven neerstreek, arriveerden op Curaçao de huidige Directeur van het Caraïbisch Bedrijf van de K.L.M., de heer V. H. L. Duboucq en zijn opvolger, de heer C. C. Steensma. Beiden hebben een tournee van ongeveer twee weken langs de K.L.M.-vestigingen in het Caraïbisch gebied achter de rug, welke gemaakt werd om de heer Steensma o.a. op Cuba, Jamaica, de Dominikaanse Republiek, Haiti, Puerto Rico, Suriname en Trinidad te introduceren. De officiële introductie op de Nederlandse Antillen zal nog plaats vinden voor 1 november, de datum van de Directeurswisseling.

De heer Carel Christiaan Steensma, die tot dusver de functie bekleedde van hoofd van het Kwaliteitsbureau en Vertegenwoordiger van de Directie op Schiphol, werd op 10 augustus 1952 te Franeker (Fr.) geboren. Na de lagere school in Franeker en Voorburg, en de HBS in Dordrecht te hebben bezocht, vertrok hij in de winter van 1928 naar Canada, waar hij verschillende werkingen als houthakker, gids en monteur bij de Armstrong Siddleley Motorworks (Ottawa) vervulde. Enkele jaren later (augustus 1932) keerde hij naar de lage landen terug en begon zijn carrière bij de K.L.M. als

daarbij de eerste Nederlandse militair, die zich het leven redde met een valscherf.

Een maand later ging hij over naar de opleiding voor verkeersvlieger en op 1 mei 1936 werd hij als zodanig aangesteld. De heer Steensma behaalde de volgende brevetten: Vliegbrevet „B“ (Verkeersvlieger); Brevet voor Kunstvliegen; B.v.G. Navigator, Radio telegrafist en Boordwerktuigkundige.

Ook hierna kwam er een „first“ op naam van de heer Steensma: hij was de eerste K.L.M.-vlieger, die al deze bevoegdheden tegelijk bezat. Vanaf 1938 nam hij (samen met de heer Bosman) de vlieginstuctie waar onder leiding van Parmentier.

De Tweede Wereldoorlog luide de nieuwe periode in de jachtvliegerij in voor de heer Steensma:

Op de ochtend van de verraderlijke Duitse inval in Nederland in 1940, meldde hij zich vrijwillig bij het jachtkorps op Schiphol. Nog voor de middag nam hij de eerste 2 tegenstanders voor zijn rekening, namelijk twee M.E.-109's en beschadigde een Heinkel III, voor welk optreden hij werd onderscheiden met de „Bronzen Leeuw“.

Tengevolge van een crashlanding met zijn jachtvliegtuig, een D-21, werd hij in het hospitaal opgenomen met een beschadigde wervelkolom op de dag voor de capitulatie. Na gedeeltelijk herstel meldde hij zich voor de puinwerkzaamheden in Rotterdam, waar hij na enkele maanden belast werd met het puin-vervoer.

Na een jaar Duitse bezetting in Nederland kwam hij in konflikt met de nazi-politie „Gestapo“ en moest hij „onderduiken“. In september 1941 trachtte hij voor de derde maal naar Engeland te ontkomen om zijn strijd voort te zetten, doch werd na een schietpartij op zee gearresteerd, waarna 3 jaar en 8 maanden van ziekenhuizen, gevangnissen en concentratiekampen volgde. Eindelijk op 29 april 1945 werd hij door het Amerikaanse leger in het kamp van Dachau bevrijd. Tengevolge van een zware oorlogsverwonding, die de heer Steensma had opgelopen, kon hij bij terugkeer in K.L.M.-dienst geen vliegersfunctie meer bekleeden en werd hij aangesteld als Chef van de Vliegdiens, daarna p.v. Hoofd Vliegbedrijf. Bij het vormen van de General Operation groep werd hij tot Hoofd Dienst Operations aangesteld, waarna op 1 mei 1952 aanstelling als vertegenwoordiger van de Directie voor Schiphol volgde. Gedurende 5 jaren vertegenwoordigde hij de K.L.M. in het Technical Committee van de I.A.T.A. en was daarvan 2 jaar vice-voorzitter en 2 jaar voorzitter. Op vele I.C.A.O.-conferenties trad de heer Steensma tevens als adviseur en of vertegenwoordiger van de Nederlandse regering op.

In mei 1937 trad de heer Steensma in het huwelijk met Tineke de Veer, die in 1934 haar sport-brevet haalde en daarmee Nederlands jongste pilote was. Mevr. Steensma en hun drie zoons zullen later op Curaçao arriveren.

Generaal Congregatie van H. Sacrament op Curaçao

Willemstad. — Gisteravond kwam alhier aan de Hoogerw. Pater G. Spiekman S.S.S., Generaal van de Congregatie van het H. Sacrament. Hij maakt een visitatiereis door Zuid-Amerika en reist morgen door naar Caracas.

Zaak Gerharts heden- ochtend voor het Hof

Willemstad. — Hedenochtend heeft het Hof van Justitie voor gesloten deuren de zaak Gerharts in hoger beroep behandeld. Op het moment dat ons blad werd afgedrukt, was de verdediger nog aan het woord.

Iets over het Curaçaoose hert

Curaçao is zeer arm aan zoogdieren, die in het wild leven. Van de evenhoevigen komt hier slechts voor het hert, plaatselijk bekend onder de naam „Bina“. Dit dier wordt op een tweetal plaatsen aangetroffen, nl. op het terrein ten oosten van de St. Christoffel, t.w. de plantages Zevenbergen, St. Hyronimus en Savoneta, en als tweede vindplaats op de plantage Mal Pays. Hun aantal is niet groot en omvat naar schatting één à tweehonderd stuks, zo schrijft het voorlichtingsblad van de Vereniging tot Bescherming van Dieren op Curaçao. De wetenschappelijke naam is Odocoileus gymnotis curacavicus. Hummelinck 1940, hetgeen inhoudt, dat de ook alhier zo bekende Nederlandse bioloog, dr. F. Wagenaar Hummelinck, het dier in 1940 wetenschappelijk heeft beschreven.

Het hertegeslacht Odocoileus wordt in de Nieuwe Wereld aangetroffen van Alaska tot in het noorden van Brazilië en omvat een vijftal soorten. Ons hert behoort tot de soort gymnotis, welke voorkomt in het noorden van Zuid-Amerika, en is dus ten nauwste verwant met de aldaar voorkomende hertesoorten.

Het meest komt het overeen met het hert, hetwelk inheems is op het eiland Margarita, voor de kust van Colombia, waarvan het zich onderscheidt door een paar distincte zwarte vlekjes voor de ogen en een zwarte streep op de nek.

Zeer waarschijnlijk wordt ons hert in grotere aantallen aangetroffen in het noordelijk deel van de Guajira en ten zuiden van Rio Hacha.

Het is moeilijk aan te nemen, dat het hert inheems op Curaçao is, want in het kwartaire tijdvak heeft het eiland voor ten minste 34 deel onder zee-niveau gelegen, en moet het als een onmogelijkheid worden gezien, dat herten konden blijven voortbestaan.

Indien dit inderdaad zo is, dan moet het later vanuit het noorden van Co-

lombia naar Curaçao zijn gekomen, d.w.z. ingevoerd. Invoer van jonge herten vanuit Colombia heeft ongetwijfeld meermalen plaats gevonden.

De leefwijze van ons hert komt overeen met die van elders levende herten. Het zijn specifieke planteneters en zij voeden zich dan ook met gras, onkruiden, groene blaadjes en twijgen van de alhier groeiende struiken. Ook zijn zij niet afkerig van kleine maisbladeren en daardoor worden zij 's morgens vroeg wel eens aangetroffen in de koevoets op of in de buurt van de hiervoor genoemde plantages.

Herten zijn zeer schuw dieren met een bijzonder sterk ontwikkeld gehoor. Getuige hiervan zijn de grote oorschelpen.

Hierdoor is het zeer moeilijk de dieren in gezicht te krijgen, en wanneer men de plantages doorkruist, zal men dan ook zelden of nooit een hert zien. De enige praktische mogelijkheid is zich te verschuilen bij tank's, alwaar de dieren 's morgens en 's avonds komen drinken.

De mannetjes dragen een gewei, hetwelk zich kan ontwikkelen tot een lengte van bijna 40 cm. met een spreiding van de takken, ook van ongeveer 40 cm.

Ieder jaar wordt het gewei in zijn geheel afgestoten, waarna zich een en groter gewei vormt. In den beginne is dit nog bekleed met een fluweelachtige huid, die door de dieren verwijderd wordt door schuren tegen boomstammen. Dit staat bekend als „vegen“ van het hert. In werkelijke bossen wordt hierdoor dikwijls aanzienlijke schade aan de opstand berekend.

Het is bekend, dat vroeger meer herten op Curaçao voorkwamen als heden ten dage. Ook in het 2e district zwerven zij rond. Er werd toen jacht op gemaakt en door de voortschrijdende bebouwing werden zij tevens verdreven. Hun aantal verminderde sterk en uitroeting kwam in het verschiep. Door het Gouvernement werd daarom het hert onder wettelijke bescherming genomen. Dit geschiedde in 1931. Jagen, doden, vervoeren, in gevangenschap houden is verboden en sinds genoemd jaar kan dit edele dier dan ook ongestoord op ons eiland voortleven en zich naar alle natuurliehebbers, hopen, in aantal uitbreiden. Dit gaat zeer langzaam. De natuurlijke droogte van dit eiland en de beperkte oppervlakte, waarop de dieren leven, vormen de belemmeringen, die een snelle natuurlijke vermeerdering van aantal in de weg staan. Gelukkig zijn er de laatste tijd aanwijzingen, dat het goed gaat met de hertenstand. Indien de natuur blijft meewerken, coor niet al te intensieve droogteperiodes te laten optreden en de menschen daadwerkelijk bescherming verleent, ook door niet meer aan de weidegronden te knabbelen, zal Curaçao eigenaar van dit prachtig natuurbezit kunnen blijven.

„Beurs“ geniet weer faciliteiten van de N.V. C.P.I.M.

Willemstad. — Enige tijd geleden deelden wij mede, dat de N.V. C.P.I.M. alle faciliteiten voor het blad „Beurs- en Nieuwsberichten“, bestaande uit een kosteloze inruig der abonnementsgelden alsmede een verspreiding van het blad via de interne postdienst, had opgegeven.

Achteraf kwam de Directie van de N.V. C.P.I.M. echter op haar besluit terug en besloot de „Beurs- en Nieuwsberichten“ alsnog teminste één faciliteit toe te kennen, namelijk die der kosteloze distributie over haar eigen postdienst. De „Beurs- en Nieuwsberichten“ heeft deze faciliteit aanvaard.

Tegelijk bood de N.V. C.P.I.M. deze laatste faciliteit ook andere bladen, waaronder het onze, aan. De „Amigoe di Curaçao“ heeft echter doen weten, dat het volgens haar opvatting onder de huidige omstandigheden niet gewenst is, dat een vrij publiciteitsorgaan op de een of andere wijze tegen een groot-industrie aanleunt, omdat dit er gemakkelijk toe kan leiden, dat de vrije meningsuiting eenzijdig beïnvloed wordt. Ons blad heeft de Directie van de N.V. C.P.I.M. dan ook doen weten, dat het op de aangeboden hulp geen prijs stelt.



Tijdens de interne viering van het eeuwfeest van de K.N.S.M. in Piscaderabaaiclub maken de heer en mevrouw Pieters een dansje.

Emmastudtoneel gaat Molnar's „Nachtrepêtitie" opvoeren

Asiento. — „The play's the thing wherein I'll catch the conscience of the King". Met deze woorden beëindigt Hamlet zijn monoloog aan het slot van het tweede bedrijf van Shakespeare's HAMLET, nadat hij zijn plan ontvouwd heeft, zijn stiefvader door de opvoering van een toneelspel „The Mousetrap" tot een bekentenis te dwingen omtrent de moord op zijn, Hamlet's, vader.

Aan deze woorden ontleende Ferenc Molnar de titel van zijn blijspel „The play's the thing", waarin een soortgelijke opzet voorkomt als The Mousetrap, zij het dan geheel anders, andersom eigenlijk, het tegenovergestelde. Bovendien niet dramatisch, doch vrolijk en romantisch.

Dit blijspel nu, in het Nederlands getiteld „Nachtrepêtitie", zal naar wij vernemen Einnakort door de Toneelvereniging „Emmastad" in de Sociëteit Asiento worden opgevoerd.

Ferenc Molnar, die wel beschouwd mag worden als de meest vooraanstaande Hongaarse toneelschrijver, heeft dit blijspel ruim dertig jaar geleden geschreven. Het werd voor het eerst gespeeld in New York, in 1926, in een bewerking van P.G. Wodehouse. Beide namen waarborgen een voortreffelijk werk, en het is dan ook niet te verwonderen, dat dit stuk, waarin een zeer origineel gegeven op uiterst geestige wijze werd uitgewerkt, nu reeds dertig jaar deel uitmaakt van

het repertoire van vele toneelgezelschappen. Het werd o.a. gespeeld in de Verenigde Staten, in Engeland, Frankrijk, Italië, Hongarije en ook in Nederland, waar nog in 1949 Han Bentz van den Berg de hoofdrol vertolkte. Ongetwijfeld zal „Nachtrepêtitie" ook in Curacao succes hebben, zij het dat de toeloopt minder zal zijn dan bij de New Yorkse première, met 313 voorstellingen! (Een pak van het hart van de Emmastadtoneel-spijers, ongetwijfeld.)

Van de inhoud van het stuk zullen wij niets vertellen, dan zou de aardigheid eraf zijn, voor een deel althans. Het speelt zich af in een zonnige omgeving, in de wereld van het beroepstoneel en men zal onder andere iets heel bijzonders zien, namelijk amateurtoneelspijers, die een rol spelen van beroepstoneelspijers, die een rol spelen van gewone mensen!

Wel kunnen wij mededelen, dat de regie in handen is van mevr. Van Vugt, dat een welbekende groep van het Emmastadtoneel de rollen vervullen, mevr. De Boer en de heren De Boer, Engelsman, Hesse, Meyer, Peters en Treuren en dat het decor — als vanouds — is vervaardigd door Chiel Hagedoorn.

De première zal plaats vinden op zaterdag 13 oktober, verdere voorstellingen op dinsdag, 16 oktober en zaterdag 20 oktober a.s. in Sociëteit Asiento. Behalve de première zijn alle voorstellingen ook toegankelijk voor niet-leden van de Sociëteit. De voorstellingen beginnen precies om half negen.

L. H. Palacios heeft de Engelse Ford 1957

Willemstad. — Gratie, dat is het enige woord, dat de indruk, die gewekt wordt door de nieuwe Ford Zephyr 1957, op de juiste manier weergeeft. Dit nieuwe model is bijzonder mooi van lijn en wordt in schoonheid slechts overtroffen door de Zodiac, die door een grote hoeveelheid aan chromewerk een delicate voor het oog is. Deze beide wagens, samen met de Consul, werden vorige week ontvangen door de Ford afdeling van de L. H. Palacios n.v. op Salina. Er kwamen acht wagens in totaal van de nieuwe modellen der Engelse Ford-industrie aan en reeds gisteren waren zij alle verkocht. De belangstelling voor de auto's is enorm geweest en dit is dan ook niet te verwonderen.

De wagens zijn natuurlijk sedert de vorige uitgave weer wat verbeterd. Zo heeft de Consul thans een 60 pk motor en een gesynchroniseerde versnellingsbak. Overigens kan deze wagen ook geleverd worden met automatische overdrive.

De motor van de nieuwe Zephyr is 84 pk sterk en het uitzicht uit de wagen is verbeterd door het aanbrengen van grotere voor- en achterrauiten.

Verpleeggebouw van medische faculteit te Nijmegen geopend

Nijmegen. — Zaterdag is op het landgoed Heijendaal te Nijmegen het eerste verpleeggebouw van de medische faculteit van de r.k. universiteit geopend. De eerste fase van de opbouw van de medische faculteit is nu voltooid met een gebouw van dertig meter hoogte met ruimte voor driehonderd bedden. Het verpleeghuis met de technische installaties en het medisch instrumentarium heeft Nf. 10 miljoen gekost en wanneer het complex van preklinische- en klinische gebouwen op het uitgestrekte landgoed tegen eind 1965 gereed is, zal een bedrag van Nf. 70 miljoen uitgegeven zijn.

TE HUUR
PRACHTIG GROOT HERENHUIS
op Pietermaaiweg 84, bevattende o.a. 5 slaapkamers, 3 badkamers
Huurprijs fl. 300.— p. maand.

TEVENS TE HUUR
RUIM DEPOSITO
op Scharloo
Huurprijs fl. 200.—
Voor inlichtingen:
Curacao Hardware Co. N.V.
Tel. 12098

Wij maken hiermede bekend dat met ingang van heden onze zaak geopend zal zijn op de volgende werkdagen:

's MORGENS VAN 8.00 - 12.00 UUR
's MIDDAGS VAN 1.45 - 6.15 UUR

Curacao Hardware Co. N.V.

De Ruyterkade 7 - Madurostraat 19
Telefoon 12098-12398

DRINK NESCAFÉ
WITHOUT CAFFEINE

It will not affect your nerves or your sleep

*THE TRADE MARK OF QUALITY

Nieuwe assistent „Art director" voor R.J. Dovale



Willemstad. — Zaterdag arriveerde uit Nederland op Curacao mevr. Patricia Hoogeveen teneinde de staf van de fa. R. J. Dovale, „advertising" te versterken als assistente van art director Helen Dovale.

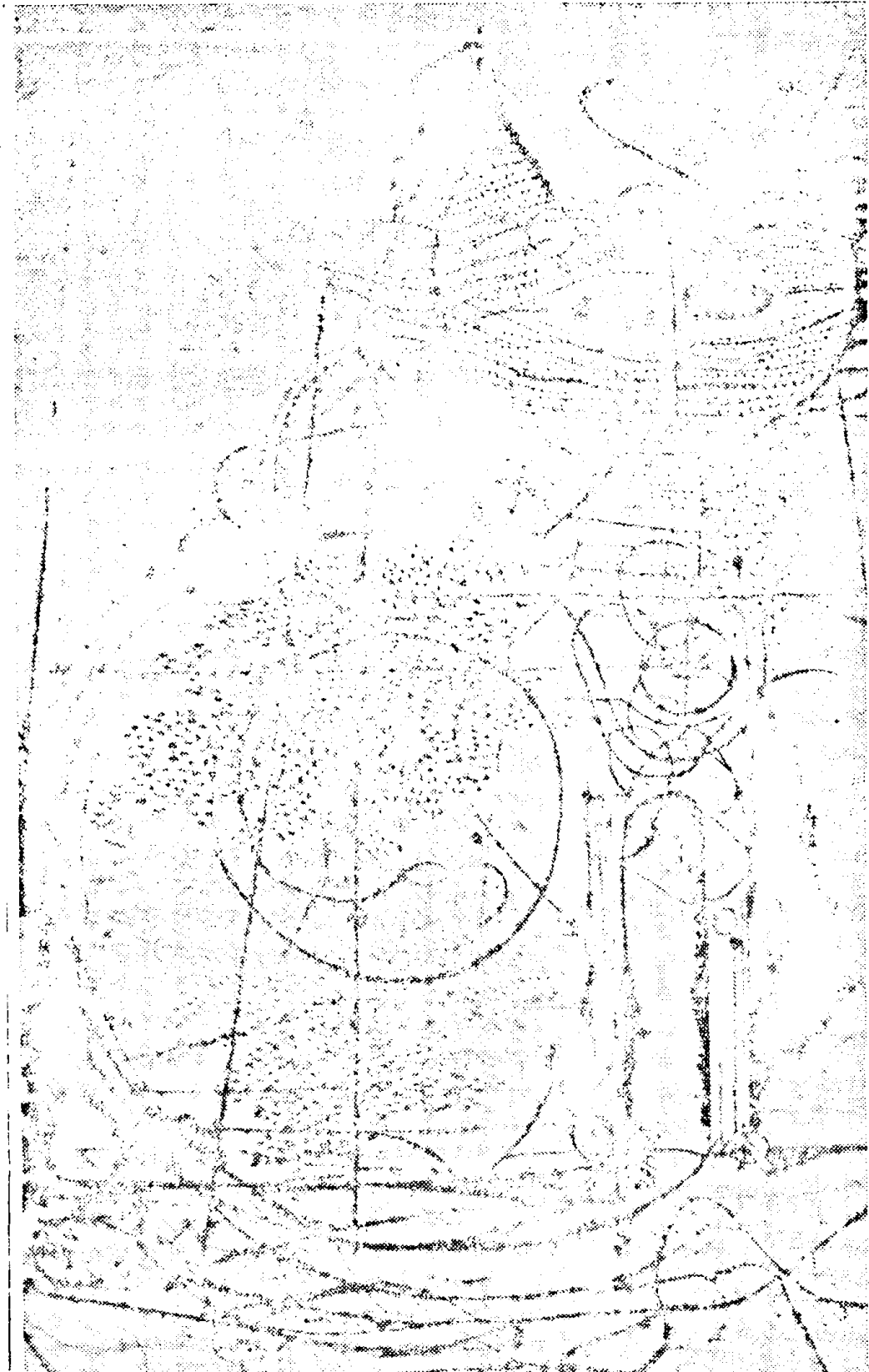
Mevr. Hoogeveen is Australische van geboorte en is o.a. werkzaam geweest bij Associated Newspapers Ltd. te Sydney als „Art Editor" voor het weekblad „Woman", een toonaangevend modelblad voor de Australische vrouw, dat een zeer grote oplage heeft. In 1946 trouwde zij met de Assistent Resident van het Nederlandse Gouvernement in Indonesië en heeft aldaar enige jaren doorgebracht.

De laatste vijf jaar heeft mevr. Hoogeveen in Holland doorgebracht en heeft daar o.a. gewerkt als redactrice bij de R.K.O. Studio's te Amsterdam en als reclame-ontwerper van de Nederlandse Vereniging van Huisvrouwen te Den Haag.

Zij zal na haar aankomst de leiding krijgen van de afdeling ontwerpen, welke ten dienste zal staan van adverteerders, en zakenlieden in het algemeen, die door middel van reclame in brochures, pamfletten, bioscoop-slides, etc. de aandacht willen vestigen op hun artikelen.

Populair concert uitgesteld

Willemstad. — De uitvoering van het Curacao Philharmonisch Orkest o.l.v. Shon Dodo Boskajon, welke morgenavond in het Kransgebouw zou plaats vinden, is wegens ziekte van een solist uitgesteld tot dinsdag 23 oktober a.s.



„Katten". Onder deze titel wordt van zaterdag a.s. af een tentoonstelling van schilderwerken over deze huisdieren gehouden in het Curacao Museum. Zaterdagavond om half negen opent mr. Visser de expositie voor de genodigde en van zondag morgen af, zijn de werken ook voor het publiek te aanschouwen. De tentoonstelling is samengesteld door en afkomstig van het antiquariaat Magdalena Sothmann te Amsterdam. Op Curacao wordt zij georganiseerd door mr. Alvarez Correa. Het ligt in de bedoeling om bij Meulenhoff in Amsterdam een boekwerk te doen verschijnen, getiteld „Katten", waarin reproducties van o.a. de hier geëxposeerde werken zullen worden opgenomen. De tentoonstelling bestaat uit een 90-tal schilderstukken volgens vele kunststromingen en schildertechnieken. Wij komen op deze tentoonstelling nog nader terug met een bespreking.

De EILANDBEGROTING voor 1957 Financiële problemen blijven nog steeds toenemen

Willemstad. — In de beschouwing bij de Eilandsbegroting voor 1957 merkt het Bestuurscollege o.m. op over de financiële situatie: Meerdere malen reeds heeft het Bestuurscollege gewezen op de in omvang steeds toenemende financiële problemen, waarvoor het eilandgebied zich geplaatst ziet. Mochten de cijfers van voorgaande jaren ogenschijnlijk in tegenspraak met de vele waarschuwingen van het Bestuurscollege zijn geweest, bij de behandeling van de begroting 1957 rees zal voor Uw Raad overduidelijk blijken, dat het pessimistische beeld, dat omtrent de begrotingspositie bij de achtervolgende begrotingen van de jaren 1953 tot en met 1956 voor de naaste toekomst in uitzicht werd gesteld, werkelijkheid is geworden. Bij verschillende gelegenheden heeft het Bestuurscollege gewezen op het niet te miskennen feit, dat het steeds moeilijker zal worden om met de inkomsten, waarover het eilandgebied thans beschikt, de vermeerdering van uitgaven die optreedt als gevolg van de toeneming van de bevolking en ook als gevolg van de zeer noodzakelijke uitbouw van bepaalde overheids-taken, te kunnen opvangen.

Het is Uw Raad bekend, dat het eilandgebied boven de hoge uitgaven, welke reeds aan de orde zijn, in de naaste toekomst belangrijke kosten zal dienen op te vangen verband houdende met de uitvoering van taken, welke betrekking hebben op o.a. de luchthaven, de vestiging van industrieën, het toerisme, de sociale- en maatschappelijke zorg, de jeugdzorg, de geestelijke volksgezondheid, verdere verzorging van ouderen van dagen, betere sociale voorzieningen voor arbeiders, uitbreidingsprojecten van de watervoorziening, uitbreiding van het aantal volkswoningen, krotopruiming en sanering van de binnenstad, verdere wegeaanleg, toename van het aantal schoolgaande kinderen, uitbouw van het technisch onderwijs, studie in het buitenland.

Mede in verband met de bijzondere omstandigheid, dat bij dit ontwerp voor het eerst rekening kan worden gehouden met de nieuwe toestand, die voor het eilandgebied in financieel opzicht ontstaan is door de hervestiging van het belastingsgebied tussen land en eilandgebieden, is het ook ter beoordeling van de huidige financiële positie van het eilandgebied gewenst om in deze beschouwingen tevens de financiën van de voorgaande jaren 1953 tot en met 1956, zij het summier, te betrekken.

Dan kan het navolgend beeld van de financiële uitkomsten per afsluiting van de dienst 1955 worden gegeven: saldo van de dienst 1953 / 5.076.630,— saldo van de dienst 1954 „ 151.194,— saldo van de dienst 1955 „ 4.211.700,—

in totaal / 9.439.524,— waarvan is geblokkeerd ter dekking van de kosten van nog uit te voeren kapitaalswerken / 7.113.363,—, zodat over de jaren 1953, 1954 en 1955 uiteindelijk een batig saldo resteert van / 2.326.161,—

Bij de beoordeling van dit hoge bedrag aan nog niet uitgevoerde kapitaalswerken moet in aanmerking worden genomen, dat — anders dan bij het Land — na afloop van het dienstjaar (kalenderjaar) gedane leveranties of uitgevoerde werken niet ten laste van dit dienstjaar worden gebracht, doch de begroting belasten van het jaar, waarin de leveranties zijn gedaan of de werken zijn uitgevoerd.

Hervestiging

De hervestiging van het belastingsgebied tussen het land en de eiland-

Geassocieerd:

A. van der SAR
B. VINKE

internisten

Spreekuren van 4-5.30 u. op werkdagen, behalve 's Zaterdags, respectievelijk Arikoweg 18 en Roodeweg 131.

NIEUWS VAN C.T.C. OTRABANDA

Pas ontvangen:

* alle onderdelen van FRIS AARDEWERK, - SER-VIESGOED in diverse kleuren; elk onderdeel los verkrijgbaar tegen lage prijs.

* NIEUWE SCHUIMRUBBER MATRASSSEN met overtrek (tijk) compleet slechts fl. 69.75, twee-persoons fl. 123.75; schuimrubber hoofdkussen met overtrek fl. 13.25.

* compleet PULLMAN DIKANT fl. 35.50, dito twee-persoons fl. 73.35.

Alles Hollands fabriek en van prima kwaliteit.

Een-persoons bed met matrass reeds vanaf fl. 54.25.

C.T.C. OTRABANDA
Roodeweg - Tel. 23587

Vliegtuigbewegingen

Plesman Luchthaven. — Het KLM vliegtuig, dat 29 september uit Curacao naar Nederland vertrok, kwam 30 september om 21.59 plaatselijke tijd op Schiphol aan.

De machine, die de 20e uit Amsterdam vertrok, arriveerde de 30e om 13.55 op de Plesman Luchthaven. ZIE VOOR CURACAO NIEUWS OOK PAG. 6.

waarover het eilandgebied thans beschikt, zal het zelfs steeds moeilijker worden om de spanningen, onttear tussen het financieel mogelijke en het financieel noodzakelijke het hoofd te bieden en de eilandelijke overheids-taak naar behoren te vervullen. Uiteraard gaat het hier niet slechts om het normaal steeds voortschrijdende uitgaven-acces in verband met de groei van de bevolking, maar ook de verdere uitbouw van bepaalde taken, waarvan de uitvoering reeds ter hand is genomen, alsmede om die aangelegenheden, welke tot nog toe door het eilandbestuur althans in de praktijk in het geheel niet konden worden behartigd. Gedacht wordt bijvoorbeeld aan reeds eerder genoemde aangelegenheden behorende tot de zorg van het eilandgebied zoals krotopruiming, sanering van de binnenstad, nijverheidsonderwijs voor meisjes en buitengewoon lager onderwijs.

Het minimum aan noodzakelijke uit de gewone middelen te dekken kapitaalsuitgaven belooft voor het eilandgebied jaarlijks globaal een bedrag van / 5.000.000,—. De raming op de hoofdbegroting 1956 bedroeg / 5.900.488,—. Voor het dienstjaar 1957 blijft na drastische bezuinigingen op de aanvankelijk opgestelde begroting een krediet van / 5.939.550,— noodzakelijk. Hierin is echter begrepen een bedrag van / 500.000,—, hetwelk door geldlening zal worden gedekt, zodat voor de uitvoering van kapitaalsobjecten uit gewone middelen een krediet van in totaal / 5.439.550,— benodigd is.

Aan gewone middelen van de dienst 1957 resteert voor kapitaalsuitgaven door de toename der uitgaven op de gewone dienst en de te verwachten mindere ontvangsten slechts een bedrag van / 1.908.122,—.

Bieden de gewone middelen van het dienstjaar 1957 op zich zelf geen mogelijkheid om de begroting sluitend te maken, het Bestuurscollege heeft, in aanmerking nemende, dat over de jaren 1953 tot en met 1956 gezamenlijk geen batig saldo zal resterend, evenmin middelen van voorgaande dienst tot zijn beschikking. Teneinde intussen alle mogelijkheden te benutten om het tekort van / 3.531.428,— zo niet op te heffen dan toch zoveel als mogelijk is te verkleinen, heeft het Bestuurscollege gemeend te moeten onderzoeken of wellicht gelden van vorige dienst tot de uitvoering van kapitaalsobjecten geblokkeerd zijn, waaraan thans een bestemming zou moeten worden gegeven, welke, gezien in het licht van de ongunstige financiële positie van het eilandgebied, meer urgent is.

Als resultaat van dit onderzoek heeft het Bestuurscollege na rijp beraad besloten Uw Raad te verzoeken een deel der middelen, waaraan op voorgaande begrotingen van de kapitaalsdienst een bestemming was gegeven, ten behoeve van de begroting 1957 vrij te maken. Het Bestuurscollege is van oordeel, dat onder de huidige omstandigheden aan kapitaalskredieten op de begrotingen 1955 en 1956 vastgesteld, tot een bedrag van in totaal / 2.440.200,— een andere bestemming op de begroting 1957 dient te worden gegeven.

- CINELANDIA -

HEDEN DINSDAG 2 OM 7.00 N.M.
Voor het allerlaast, de meest besproken film met in de hoofdrol de 5-jarige acteur: Pablo Calvo in:
Marcelino brood en wijn (Marcelino Pan y Vino)
In het Spaans met Hollandse tekst. Dit is Uw laatste kans. Mist het niet!
Fls. 1.50 - 0.90. — Kind: halve prijs.

HEDEN DINSDAG 2 OM 9.00 N.M.
De Grandiose super-productie de Warner Bros. in „Cinelandia" met: Gary Cooper - Charles Ford - Elizabeth Montgomery
„The court-martial of Billy Mitchell" (Spanse tekst)
Verfilmd in WARNERCOLOR
Fls. 2.00 - 1.25. — Kind: geen entree.

WOENSDAG 3 OM 7.00 en 9.00 N.M. „TARGET ZERO"

.. R O X Y " HEDEN DINSDAG 2 OKTOBER GEEN FILMVOORSTELLING
WOENSDAG 3 en DONDERDAG 4 OM 7.00 en 9.00 N.M.
PREMIERE van een zeer bijzondere film die méér zegt dan 'n dik geschreven boek, met in de hoofdrollen:
SILVANA PAMPANINI - FRANCO FABRIZI - CAMILLO PILOTTI in:

„MOEDERLEED" („La Schiava del Peccato")
In het Italiaans met Hollandse tekst.

Het toeval gaf haar een kind... haar verleden ontarm het haar... GROOTS... DRAMATISCH... REALISTISCH!!

VRJDAG 5, ZATERDAG 6 OM 7.00 en 9.00 N.M. - ZONDAG 7 OM 8.30 N.M. — GROOTSE PREMIERE van een film, die de vinger legt op een der aspecten van de misdadige handel in vrouwen!
MICHELINE PRESLE - RAYMOND PELLEGRIN in:

„MEISJES VOOR TANGER" („Les Impures")
In het Frans met Hollandse tekst.

Een felle schildering van de verlokking en verleidingen, waaraan jonge vrouwen van een wereldstad kunnen blootstaan!! Niets ontziende bleef dwongen deze meisjes te „werken" in Tangers' sinistere bars!

Iedere soort wasmachine wast....

Maar **MAYTAG** wast beter

en wordt in Amerika boven alle andere merken geprefereerd

MAYTAG wast beter
MAYTAG bespaart U guldens
Het interieur van de MAYTAG is met z.g. porcelaine bespoken zodat vlekken door oxidatie onmogelijk zijn. Door de technische volmaaktheid wordt het vuil der mate goed verwijderd dat de was zeer helder uit de wasmachine komt.

De automatische wringer heeft geen afstelling nodig, zodat het afspringen van knopen en het forceren van de was uitgesloten is.

Technici hebben uitgeknoebeld, dat de MAYTAG de volgende voordelen verschaft:

- * 25% BESPARING OP ELECTRICITEIT
- * 57% BESPARING OP HET WATERVERBRUK
- * 50% BESPARING OP HET ZEEVERBRUK
- * 99% BESPARING AAN ARBEID

RIJS
f. 337.50
contant

Bovendien:
Bij aankoop van een
MAYTAG
10 pakken FAB cadeau.

Ook verkrijgbaar tegen
f. 25.—
per maand

PALAIS ROYAL

MARCHENA MORON & CO. N.V.

Heerenstraat 23 - Breedestraat 68-70 (O) - Handelskade 9

LOS
VERMOUTHS
DE FAMA MUNDIAL

Gancia

Agente: B. A. LEON - Curacao

Een dierentuin en een volière zijn geen dierengevangenis

Misplaatst medelijden

Het verzamelen van in het wild levende dieren is altijd een opvallend kenmerk geweest van elke beschaving. Reeds enkele honderden jaren, vóór Daniël door Darius in de Iereuvenkuil werd geworpen, had een van de oude koningen van Ninive al een dierentuin, met de naam van elk dier op de kooi geschreven. De Chinese keizer Wen, die in de twaalfde eeuw vóór Christus leefde, had een dierentuin, die hij de „Tuin der Kennis“ noemde. Het is een feit, dat de dieren die vanaf de oudheid tot in onze dagen, in dierentuinen moeten leven een gekonid bestaan leiden en in gevangenschap leven. Zo ook de vogels, die men in een volière houdt. Maar in hoever kan hier van gevangenschap sprake zijn?

Dr Axel Munthe heeft eens geschreven in een van zijn boeken: „Het wrede, wilde beest bevindt zich niet achter de tralies, maar er voor.“ Deze uitspraak van dr Munthe heeft indertijd veel stof doen opwaaien en velen hebben toen gevraagd: lijden de dieren door hun gevangenschap en is het bestaan van zulke dierentuinen wel gerechtvaardigd.

Dr William Mann, directeur van de Zoologische parken in Washington, heeft enkele jaren geleden bij een interview op deze vragen geantwoord. Onders zijn meer dan vijftigjarige leiding is het Washingtonse dierenpark uitgegroeid tot een van de grootste ter wereld. Dr Mann is zelf een zeer bekwaam insectenkundige.

Volgens hem is medelijden met ir gevangenschap levende dieren volkomen misplaatst. De meeste dieren zijn beter af in hun kooi dan in vrijheid, ze zijn dan gezonder en veel gelukkiger. Ze hebben veel minder zorgen, zien er jonger uit en leven veel langer.

Zijn kooien geven allemaal een indruk van grote levendigheid en rust. „Dieren hebben niet die begrippen van vrijheid en gevangenschap als wij. Ze zoeken slechts naar de vervulling van bepaalde verlangens, die hun instinct hen ingeeft en dat verandert veel.“

Vogels kunnen tenslotte nog in familieverband leven, maar grote wilde dieren, die alleen of met tweeën zijn opgesloten, zijn volgens sommige mensen, toch tot eenzaamheid veroordeeld. Hierop antwoordt dr Mann: „Dit is inderdaad zo, maar het is een vraagstuk, dat niet zo gemakkelijk is. De New Yorkse dierentuin was in het bezit van een jaguar, die zich eenzaam scheen te voelen.“

Men deed daarom heel veel moeite om voor hem een wijfje te zoeken. Toen dit gevonden was, zette men het niet direct erbij, maar men zette het in een kooi vlak erbij, zodat hij het voortdurend kon zien. Toen ze, na een tijdje, elkaar door de tralies begonnen te belikken, veronderstelde men, dat men het wijfje nu wel bij de jaguar kon laten. Maar nauwelijks was het wijfje in het hok of de jaguar begon heel diep te grommen, gaf het wijfje een tik met zijn poot en brak haar nek.

Ja, vrijheid is een mooi woord, maar als men er de betekenis aan geeft, als het wilde dieren betreft, strijd tot zelfbehoud, dan is men heel wat dichter bij de waarheid. Denk eens aan de verwondingen en de ziekten, die de dieren in de vrije natuur oplopen en vergeet vooral niet het ongedierte: denk eens aan hun oude dag, die ze als verschoppelingen moeten doorbrengen, als ze die oude dag tenminste halen.

Als men aan dit alles denkt, zal men niet meer zo gauw medelijden krijgen met opgesloten dieren. Is het niet veelzeggend, dat dieren, die in de wildernis gevangen worden en dan naar een dierentuin worden gebracht, langzamerhand veel handelbaarder, veel minder nerveus en veel minder schuw worden dan dieren, die in de jungle blijven?

Ze laten dan zien, dat ze hun regelmatige maaltijden en de bescherming en de vriendschap van de mensen op prijs stellen.

„Veel tegenstanders van dierentuinen“, zegt dr Mann, „komen met het argument, dat men dikwijls ziet, hoe dieren zich tegen de tralies van hun kooi werpen, alsof ze sterk verlangen naar de vrijheid buiten.“

Maar zulke mensen laten duidelijk zien, dat ze er niets van begrijpen. Zo'n uitingen van deze dieren zijn geen pogingen om zich te bevrijden, nee, het is hun manier om een teveel aan levenslust en energie kwijt te raken. In de wildernis zou deze energie opgebruikt worden door de voort-

durende inspanningen van de jacht naar voedsel en de strijd tegen andere dieren. Als men de rusteloos heen en weer lopende tijgers eens bestudeert zal men opmerken, dat zij steeds hetzelfde aantal passen maken, op en neer, dat ze dezelfde bewegingen met de kop maken, wanneer ze omkeren en dat ze elke onregelmatige beweging corrigeren.

Veel zoölogen beschouwen dit rusteloos heen en weer lopen als een spel, als een dans en zeker geen wanhopig zoeken naar vrijheid. In de wildernis doen deze dieren dit ook. Een begr danst dezelfde passen op een klein stukje rotsparthij, terwijl hij de hele wildernis voor zijn capriolen ter beschikking heeft.“

Dr Mann vertelt dan nog het volgende: „Er is alle kans, dat een luipaard, als men zijn kooi openmaakt, terwijl hij zo rusteloos op en neer loopt, die niet zal verlaten. Ik had eens een hyena, waar ik veel van hield en ik liet een speciale tuin voor hem aanleggen, zodat hij wat meer bewegingsvrijheid zou hebben. Maar tot mijn verbazing wou hij zijn hok niet uit om in die mooie tuin te gaan; mijn moeite werd absoluut niet gewaardeerd.“

„Als een dier uitbreekt, wat wel eens gebeurt, dan komt dat meestal omdat het bang is. Komt hij weer tot rust, dan is het eerste wat hij wil: teruggaan. De voornaamste bezigheid van een dier, dat in het wild leeft, is: vluchten en steeds op zijn hoede zijn voor vijanden.“

Zij bevrjden het hiervan. Het gaat zoeken naar voedsel. Wij zorgen daarvoor. Het wil een eigen ruimte hebben en een waterpoot, een plekje, dat zijn bezit is. Welnu, wij geven het zo'n eigen bezit.

Maar, zou je kunnen vragen, hebben deze dieren, nu ze tot niets-doen gedwongen zijn, niet te veel vrije tijd, zodat ze zich gaan vervelen? Hier-

voor hebben ze een oplossing gezocht en men meent die gevonden te hebben. Van tijd tot tijd gaan ze de trainen. En nu is het zo, dat o al te sentimentelen onder de dierbeschermers helaas even sterk gekant zijn tegen het trainen van dieren tegen dierentuinen. Zij menen, dat dieren mishandeld worden, wanneer de oppasser of dierentemmer maar in een vinger naar hen wijst.

Maar de dieren maken in de trainingsstijd de beste tijd van hun leven door.

Wil men zich echter zorgen maken over dieren in gevangenschap, dan moet men op de eerste plaats denken aan al die andere beesten, die niet alleen in een kooi zitten — en is er stal soms iets anders dan een kooi? — maar die altijd zwaar werk moeten doen: ossen, paarden, ezels enz. Denk dan maar eens aan al die dieren, die eel slavenbestaan hebben en dikwijls een onmenselijke behandeling krijgen.

Men houdt beesten om ze voor eigen doeleinden te gebruiken; of men houdt meesten uit interesse en om er van te leren.

En wat is nu eigenlijk het verschil?

Frans van Miller

(Uit het voorlichtingsorgaan van de Vereniging tot Bescherming van Dieren op Curaçao)

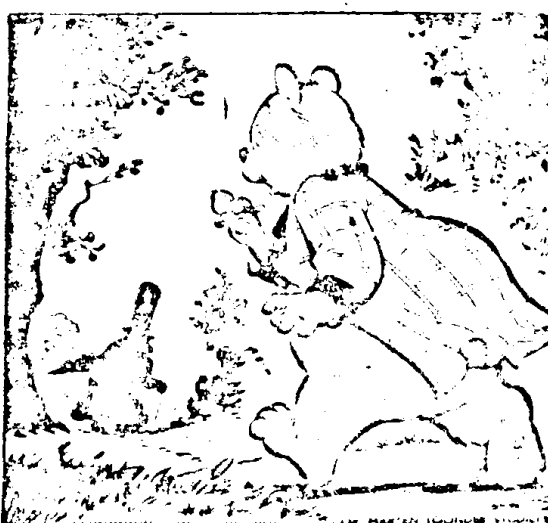
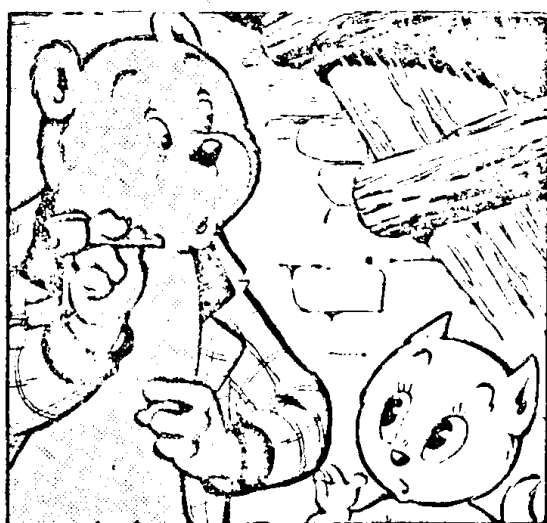
„HARRIET“ richt in JAPAN verwoestingen aan

Tokio. — De wervelstorm „Harriet“ die deze week boven Japan trok, heeft bijna 40.000 woningen onder water gezet en ruim 1000 huizen ernstig beschadigd of vernield, zo heeft de politie bekend gemaakt. De typhoon steefte thans weg boven de Grote Oceaan.

Zeven personen verloren het leven tijdens de storm en twintig passagiers kwamen om, toen een spoorwagon in de rivier de Suzuki, in West-Japan, stortte.

In de Chinese volksrepubliek fabriceert men op het ogenblik lucifers, die zelfs in regen en wind willen ontbranden. De fabriek, die in Kanton staat, zegt zelfs, dat de lucifers nog aangestoken kunnen worden nadat ze lange tijd in het water hebben gelegen.

TOM POES en de Kniphoed



2574. — „Het is jammer!“ mompelde de grijsaard. „Je hebt dus niets om aan mij te verkopen? Geen oude waarden? Geen eigenwaarde? Het is jammer en ongewoon. Maar goed, dan niet. Ik dring niet aan, want ik ben niet ondankbaar. Je hebt mijn kniphoed voor me gevonden en daarom ga ik verder. Lawaai en klatergoud op je pad!“

Met deze vreemde woorden wendde hij zich om en schuifde snel weg. Tom Poes bleef aarzeland staan, in tweestrijd of hij de oude verder zou volgen of niet. Op dat moment verscheen heer Bommel echter in de kromming van de weg.

„Zo, jonge vriend,“ sprak deze. „Ik zag, dat je tot die oude heer stond te praten. Wat wil hij eigenlijk? Wat heeft hij eigenlijk bij die opschepperige markies gedaan? Niet dat ik nieuwsgierig ben, hoor. Maar ik wil het graag weten. Men treft zo zelden iemand met gevoel voor schoonheid, als je begrijpt wat ik bedoel.“

„Hm,“ zei Tom Poes. „Hij is een koopman in oude waarden, zegt hij. Maar ik vertrouw hem niet. Er is iets raars met hem en z'n kniphoed.“

„Een koopman in oude waarden?“ herhaalde heer Bommel onttend. „En hij gaat naar de Markies om zaken te doen? Zou hij soms denken, dat die meer waardevolle dingen heeft dan ik? Dat is sterk, dat zal je moeten toegeven!“

„Laat die oude toch lozen,“ zei Tom Poes. „Ik ben blij, dat U geen zaken met hem hebt gedaan.“

„Het gaat niet om de zaken!“ riep heer Ollie uit. „Geld speelt geen rol voor een heer van mijn stand. Maar het gaat om het principe! Iedereen weet, dat ik de meeste dingen van waarde heb en toch gaat hij naar die waardeloze Cantecleer. Dat kan ik niet nemen!“ Met deze woorden zette heer Bommel zich in beweging en liep snel achter de grijsaard aan.

Weer spionnagegroep in Polen onschadelijk

Parijs. — Het Poolse persbureau heeft vandaag bekendgemaakt, dat de vorige maand in Polen een spionnagegroep onschadelijk is gemaakt. Vijf personen (drie Poolse ingenieurs, een Poolse en een Zwitserse vrouw van Poolse afkomst) zijn aangehouden. De voornaamste agent, Jerzy Bauer, zoon van een Zwitserse, had Polen kort voor de ontdekking van het komplot verlaten. Het hoofd van de groep, Tadeusz Babulski, had toegang tot belangrijke staatsgeheimen, doordat hij waarnemend hoofd was van het bureau van inspecteurs voor de verdeling van grondstoffen te Krakau en ook belangrijke functies had bekleed bij een handelsconcern. De arrestanten, die bij hun aanhouding in het bezit waren bevonden van „veel spionnagemateriaal“, hebben bekend, aldus het Poolse persbureau.

Brandenburger Poort wordt hersteld

Berlijn. — Het stadsbestuur van Oost-Berlijn heeft besloten de Brandenburgerpoort te laten herstellen. Het monument was in de tweede wereldoorlog bij een luchtbombardement zwaar beschadigd. Burgemeester Ebert heeft zijn ambtsgenoot van West-Berlijn, dr Suhr, gevraagd om het gipsmodel van de bekende met vier paarden bespannen gezegevaen, die de poort oorspronkelijk bekroonde. Dit model heeft de oorlog in het westelijke stadsdeel overleefd.

— Zes Amerikaanse straalbommenwerpers van het type B-47 hebben deze dagen in de nacht vanuit bases in Noord-Afrika schijnnaamvallen gedaan op Groot-Brittannië. „Een aantal“ van de toestellen werd onderschept door straaljagers van het type Meteor en Venom. De bommenwerpers van het type B-47 kunnen atoombommen verwerpen.

Tussen neus en lippen

Er zit de klad in de ouderwetse stierenvechterij

De stierenvechterij — nationale sport van Spanje — werd onlangs door het grote Spaanse blad „ABC“ in een kwaad daglicht gesteld. „Wij eisen een officieel onderzoek,“ aldus het blad, „naar de kwaliteit van de stieren, die vandaag de dag in de arena komen. „ABC“ beschuldigde er de Spaanse matadors van, in sommige gevallen bezwaar te hebben gemaakt tegen een bepaalde stier, waardoor de organisatoren van een stierengevecht gedwongen werden, een minder strijd-lustige of een kleinere stier in de arena te zenden. Dit zou volgens „ABC“ het geval zijn geweest bij een gevecht in Malaga. „Wij weten de namen en de omstandigheden,“ aldus het blad, „en wij zullen niet aarzelen die te publiceren als de politie niet onmiddellijk een onderzoek begint naar deze praktijken.“ Twee jaar geleden zette „ABC“ de stierenvechterijwereld op stelten door de onthulling dat de hoorns van sommige stieren werden afgevlind om ze korter en stomper te maken. Sindsdien bestaan er strenge voorschriften met betrekking tot stierenhoorns.



sloeg feilloos de weg in naar het binnenland. Het paard was al bijna vijf kilometer op zijn weg gevorderd toen een motorrijder erachter kwam. In een slagte hem ervan te overtuigen dat het toch geen zin had, hoorste.

Vis met vis

Een plezierboot ontmoette op zee ergens bij Portoviejo een school makreel. De passagiers gingen prompt met allerlei geïmproviseerd vistuig aan het vissen en hadden in drie uur tijds 700 stuks gevangen. Menu van die avond: vis met vis.

Land-nood

De woningcommissie van de gemeenteraad van de Londense voorstad Islington heeft de woningzoekenden af te sluiten en dit niet omdat er voor de 16.000 gezinnen die daar sinds jaar en dag op staan huizen beschikbaar zijn, maar omdat de gemeente geen land genoeg heeft om er de woningen voor deze 16.000 gezinnen op neer te zetten. Geen woningnood dus maar land-nood.

Paard op hol

Het renpaard „Mountain Torrent“ was zo in zijn wiek geschoten dat het door onhandigheid van de jockey slechts op de vierde plaats arriveerde in de races in Brighton, dat 't de jockey afwierp en zelf wel eens zou laten zien hoe het moest. Het liverige dier (zijn naam betekent „bergstroom“) schoot door het open hek van de renbaan, snelde langs de heuvels waar de renbaan gelegen is naar beneden, galopassers het onder naar een kooi peerde dwars door Brighton heen en

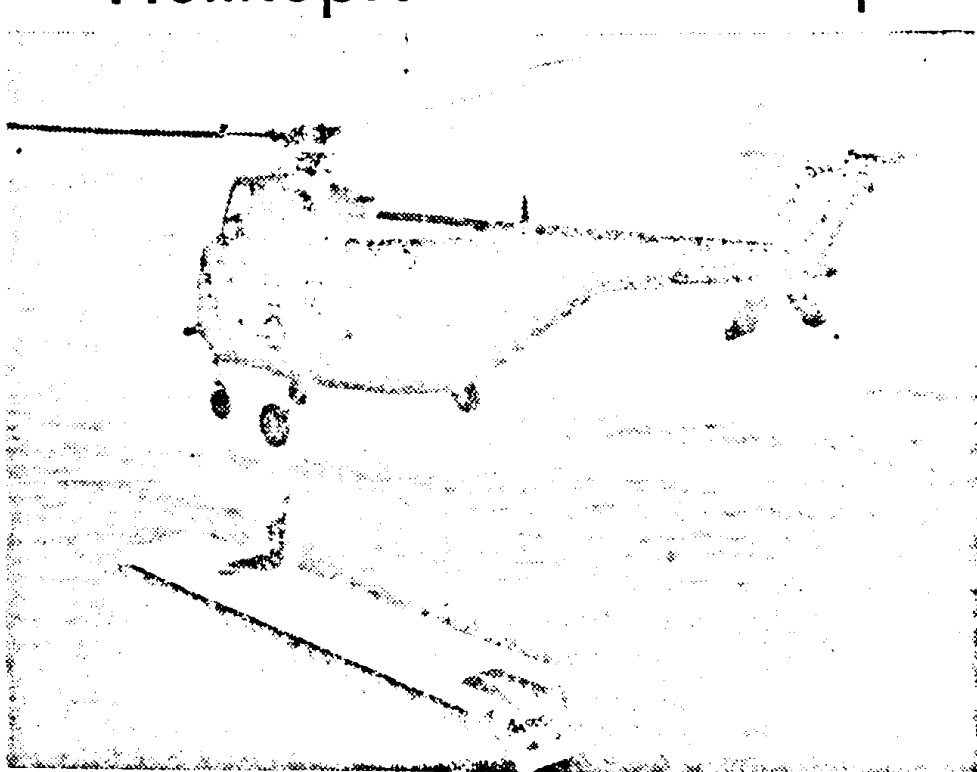
Ongelofelijk

De hertog van Bedford heeft zijn hart uitgestort over de twee nieuwe Amerikaanse wagons, die hij onlangs heeft gekocht. „Ongelofelijk“, zei de hertog, „zo maken ze ze nou eenmaal...“. Hij had moeilijkheden gehad met het aansteken van de lichten van een van de wagons: „Er zijn meer knoppen op het dashboard dan op een schrijfmachine. Ik drukte, trok en draaide. Alles gebeurde — ramen gingen omhoog en weer omhoog. De radio ging aan. Een kachel produceerde een reusachtige droogte, sommige dingen gleden weg en anderen verdwenen maar... geen licht. Tenslotte moest ik de handleiding bestuderen“, besloot de „duke“.

Gevecht met piton

Sandro Terni, zoon van de directeur van de dierentuin van Turijn hoorde om hulp roepen. Toen hij kwam aanrennen zag hij tot zijn ontsteltenis dat een meer dan 8 meter lange piton, die men pas uit Somalië had gekregen, cesco Ceriani gekronkelde had en de man reeds begon te verstikken. Zonder zich te bedenken greep Terni met beide handen om de keel van de monsterlijke slang en begon zo hard hij kon te drukken. Na enkele seconden verslapte de worstende kronkeling van de slang, waarna Terni tezamen met vijf andere overbracht.

Helikopter-moederschap



Het vaartuig, dat hier zo nietig lijkt onder een helikopter van de Amerikaanse marine, is de „Thesis Bay“, het eerste „helikopter-moederschap“ ter wereld, dat — natuurlijk uit een helikopter — werd gefotografeerd, toen het op weg was naar de thuishaven Long Beach in de Amerikaanse staat Californië. Het ombouwen van het schip voor zijn nieuwe taak kostte de Amerikaanse regering niet minder dan acht miljoen dollar.

IK WAS EEN ANDER

door

DENISE EGERTON

12)

Het was geweest alsof ik opgesloten zat in een kamer met vier naakte muren, waartegen ik vergeefs gehamerd had om een uitweg te vinden, terwijl er geen lichtstraal binnenviel. En toen, als door een wonder, had ik een deur gevonden. Ik wist nog niet wat erachter lag — vredige weilanden of een kale, rotsachtige kust — maar het was in ieder geval een verlossing te weten, dat er een uitweg was. Ik kon ontsnappen en ik moest wel gek zijn, als ik die kans niet aangreep.

De dag begon voor mij toen er een man binnenkwam, wiens eerste begroetingswoorden reeds de perfecte, in deze tijden zo schaars geworden, persoonlijkheidsbediening verdraadden.

„Goedemorgen, sir. Hebt u een goede nachtrust gehad? Een beetje minder koud vandaag, gelooft ik, sir. Mijn naam is Vallance, ik ben de bedienende van sir Jonathan, met uw welmenen-

sir. Hij heeft me naar u toe gestuurd.“ Ik hoorde dat hij zware overgordijden opzij schoof en daarna rinkelde er porselein op porselein. Toe maar, dacht ik. De lijfbediende van sir Jonathan zelf....

„Suiker, sir? Melk?“ Ik vroeg me weer een ogenblik af, of ik wel helemaal wakker, was. De hete thee verklikte me en gaf me op een of andere manier een gerust gevoel.

Ik bemerkte dat er gekookte eieren op het blad stonden en ik was juist met het tweede bezig, toen Craddock zijn beloofde visite kwam brengen. Zijn optreden, hoewel zeer hoffelijk, was ditmaal iets doortastender; als van een man, die aan het begin van een overvolle dagtaak staat en niet van plan is tijd te vermorsen. „U voelt zich beter? Goed zo, U zal dus wel kunnen opstaan. Eens kijken hoe het met uw blauwe plekken staat. Gaat wel. De sneijdwond in uw gezicht

heeft niets te betekenen. Juist, en hoe is het met uw ogen?“ Hij nam de doek weg.

„Ik kan helemaal niets zien,“ zei ik. „Ook geen licht meer?“ „U schijnt er met een zaglantarm in. Ja, dat zie ik.“

„Aha.“ Ik hoorde hem rustig en gelijkmatig ademen.

Toen ging het licht weg. „Het is niet nodig, dat ik uw ogen weer helemaal verbind, maar u moet ze wel zorgvuldig beschermen. Ik heb hier een donkere bril en daaronder zal ik toch nog een klein verband maken, maar zo, dat het niet opvalt, zodat u er niet uitziet als iemand, die pas een operatie heeft ondergaan. Over een week kom ik u weer eens opzoeken. Sir Jonathan heeft me uitgenodigd een paar dagen bij hem in Cornwall te komen logeren. Ook hoop ik dan bericht van Wayne te hebben; hij is van plan volgende maand met vakantie naar Engeland te komen. Maar ik moet u wel de raad geven, niet al te veel hoop op hem te hebben. Dan zou de teleurstelling mogelijk erg groot zijn. Groter dan nodig, begrijpt u?“

Ik had helemaal geen hoop. En als ik zou besluiten mee te gaan naar Malloy, dan zou dat niet zijn met het oog op Newland Wayne. Allerlei redenen zouden me daartoe bewegen en een ervan was een brandende nieuwsgierigheid en een verlangen om de geheimen van het wonderlijkste toeval waarvan ik ooit gehoord had, te ontsluiten. De deur van mijn cel had zich geopend en ik deed de eerste aarzelen-

de schreden over de drempel. En Elaine zou er zijn om me over de ergste obstakels heen te helpen....

Tegen tien uur, die ochtend kwam Vallance me wat kleren brengen — in feite een heel nieuwe uitrusting. Die van mij, zo verklaarde hij tactvol, waren door de aanrijding met de vrachtauto wel erg ontoonbaar geworden....

„Ik heb daarom de vrijheid genomen ze opzij te leggen voor de chemische wasserij. Dit pak is een sportkostuum van mr. Nicholas, dat hier nog hing. Het zal u zeker passen, want u hebt precies dezelfde bouw als hij, sir, al zou ik zeggen, dat hij een ietsje dikker was.“

Nicholas' pak zat me lekker ruim erin. 'k voelde me heel behaaglijk erin. Waar Vallance de rest — overhemd, sokken, schoenen, dat en onderkleden vandaan gehaald had, wist ik niet maar alles voelde gloednieuw aan. Ik vroeg mij af, wat hij wel van mij moest denken.

„Zoudt u nu in deze stoel bij de haard willen komen zitten, sir? De andere kamers zijn allemaal een beetje overhoop gehaald, ziet u. O ja, miss Elaine vroeg me, u deze sigaretten te geven.“

Hij drukte me een nieuw doosje sigaretten van twintig stuks in de hand en toen ik er een uitnam, hoorde ik hem een lucifer aanstrijken. „Miss Elaine?“ vroeg ik, diep inhaperend. „Maar ze is toch Mrs. Gavin, nietwaar? Mrs. Nicholas Gavin?“ „Voor ons is ze altijd miss Elaine

geweest, sir, en dat zal altijd wel zo blijven, denk ik.... Ze trouwde met haar neef, ziet u. Ik heb miss Elaine gekend, sinds ze zo'n meisjes — sinds ze een klein meisje was, sir.“ Hij was niet bij mijn weggegaan, nadat hij me vuur gegeven had en opeens zei hij nogal onverwacht: „Het komt voornamelijk door het kenteken van de Gavins....“

„Hè, wat?“

„Ik zei dit in verband met uw sprekende gelijkenis met mr. Nicholas, sir. Ik bedoel die kloof in uw kin, sir. Alle Gavins hebben die, van de sir Gavin uit zestienhonderd af.“

Ik streek nadenkend langs mijn kin. „Alleen — ik ben geen Gavin,“ zei ik.

„Nee, sir.“

Hij begon in de kamer heen en weer te drentelen, waarschijnlijk om het een en ander op te ruimen.

„Je bent dus al lang bij sir Jonathan in dienst, Vallance?“ vroeg ik tenslotte.

„In september veertig jaar, sir.“ „Dat is haast een mensleeftijd.“

„Meer dan de leeftijd van sommige mensen, sir,“ antwoordde hij somber. „Ik kan me nog herinneren, dat mr. Richard geboren werd. En toch is hij nu al tien jaar dood. Het lijkt bijna onmogelijk.“

„Wie was mr. Richard?“

(WORDT VERVOLGD)

Texels vuurtoren gered

INTERNATIONAAL CONGRES IN DEN HAAG

Kopstukken van wereldluchtvaart
beraden zich over de toekomst

enkele uitzondering na
akt, de vaart van de
Nederland wordt opge-
binding tussen West-
blijft de K.W.I.M. onder-
et met zeer veel moeite.

ARUBAANSE begroting verschenen EILANDBESTUUR voldaan over uitwerking economische plannen ZUINIG BEHEER maakt belastingverhoging overbodig

Oranjestad. — Zaterdag is ook de Arubaanse begroting voor 1957 verschenen. Het eindcijfer wijst een bedrag aan van f 13.047.424.—, van welk bedrag, wat de uitgaven betreft, de personeelskosten 50.25% bijten op te slokken, 6.38% staat aan sociale voorzieningen, 0.92% voor representatie en vergaderkosten, 1.01% voor reis en verblijfskosten, 28.53% aan materiële kosten, en 13.01% aan diversen. De inkomsten, die hier tegenover staan komen voor 75.52% uit belastingen, 13.42% uit rechten, lonen enzovoort, 4.37% uit bijdrage en over boeking, 2.52% uit de verkoop van goederen en rechten, 2.38% uit huren, 1.65% uit vergoedingen voor bewezen diensten, en 0.16% uit diverse andere ontvangsten.

In de Memorie van Toelichting over het Bestuur onder meer op, dat ondanks de verdergaande stijging van de uitgaven, in het bijzonder die van het onderwijs, het toch mogelijk is bleken een sluitend ontwerp aan te bieden, zonder dat belastingverhoging behoeft te worden voorgesteld. Wordt bij de begroting 1955 geschreven, dat gestreefd werd naar vermeerdering van ontvangsten door pogingen om de economische basis van het eilandgebied te vergroten, thans kan het Bestuur met voldoende constataties, dat in dit opzicht een belangrijke vooruitgang werd gemaakt.

Genoemd wordt de positieve bevordering van het toeristenverkeer, onder meer door de aanleg van de boulevard van Malmok naar Eagle Beach, welk werk thans in uitvoering is en in 1957 zal worden beëindigd.

Verder wordt de oprichting genoemd van de hotelmaatschappij Aruba, en de eilandelijke bijdrage daarvan van f 1.500.000.—, waardoor de plannen tot het bouwen van een toeristenhotel vaste vorm hebben gekregen.

Ook het plan voor de vergroting en modernisering van de zee-waterdistillatie inrichting is thans uitgewerkt en in uitvoering.

Ook de mogelijkheid straks elektrische stroom te winnen in de waterafvoer wordt genoemd als een waardevolle bijdrage tot de mogelijkheid tot economische expansie.

Een ander zal betekenen goedkoopere water voor de bevolking en grotere aantrekkelijkheid van Aruba als vestigingsplaats voor industrieën. In dit verband wordt ook het plan genoemd tot bouw en exploitatie van een bedrijf voor watercultures.

Het Bestuurscollege verklaart in 1957 voort te willen gaan op dezelfde weg. De wettelijke voorbereiding tot het instellen van een vrije zone voor de internationale handel werd dit jaar afgesloten en komt thans voor uitwerking aan de orde.

De benodigde bedragen voor belangrijke investeringen die voor de plannen vereist zijn, zullen, aldus het bestuur, niet uit de lopende middelen kunnen worden bestreken, hetgeen ook niet wenselijk zou zijn. Het bestuur is er van overtuigd, dat er voldoende beleggers in de Nederlandse Antillen gevonden zullen worden om de economische uitbouw van Aruba mogelijk te maken.

In de begroting is geen bijdrage geraamd tot dekking van het tekort op de landsgroot, evenmin als een bijdrage aan het eilandgebied Curacao.

De financiële bepalingen van de Eilandenregeling zijn thans zodanig gewijzigd, dat het land en de eilandgebieden ieder voor eigen inkomsten beschikken. Bijdragen over en weer komen thans niet meer voor, al blijven bijdragen van het land aan de financieel zwakkere eilanden mogelijk.

Het belastinggebied voor Aruba omvat thans grondbelasting, gebruikbelasting, 65% van de inkomstenbelasting, 65% van de winstbelasting, 49% van de in-uit- en doorvoerrechten, de motorrijtuig en motorbootbelasting, de hondenbelasting en het vergunningsrecht ingevolge de vergunningsverordening 1948.

Nieuw is voor het eiland het aan-

rechten, inzake de loterijverordening 1909. De totale ontvangsten zijn daardoor minder, dan vroeger.

Er is thans echter een mogelijkheid geschapen voor het eiland om open te stellen op de belastingen te heffen, van welk recht dit jaar echter (nog) geen gebruik behoeft te worden gemaakt.

Het Bestuurscollege merkt op, dat in het algemeen is gestreefd naar belastingverhoging. De ramingen zijn zeker niet aan de hoge kant, maar zullen, bij een zuinig beheer toch niet voldoende blijken.

In verband met het ingebruikstellen van de Centrale tabuleerdienst is er een technische wijziging in samenstelling en codering van de begroting gekomen.

De eilandelijke begroting bevat ten aanzien van de watervoorzieningsdienst slechts enkele posten, in verband met het opstellen van een apart bedrijfsbegroting voor deze dienst, welke tegelijk met de eilandelijke begroting is verschenen.

Oranjestad. — Door het Bestuurscollege is een ontwerp Eilandsverordening ingediend betreffende regelen bij orkaangevaar en soortgelijke omstandigheden.

In de toelichting wordt overwogen, dat afschieten het de voorkeur zou verdienen, dat er een algemene regeling van de Landsgeregting zou uitgaan, welke dan aangevuld zou kunnen worden met eilandelijke bepalingen, het eilandbestuur niet langer heeft willen wachten, in verband met de urgentie van deze kwestie. (De ervaring wijst oktober aan als een der kritieke maanden). De ontwerp-verordening voorziet in de organisatie van de overheid en het treffen van maatregelen, welke ten doe hebben de gevolgen van een orkaansramp of anderszins zoveel mogelijk te beperken of op te vangen. Om een juiste organisatie te bereiken is gestreefd naar: a. een centrale bevelvoering, b. het projecteren van een verbindings- en verkenningssysteem, c. een grote parateheid en mobiliteit van de organisatie.

De bevolking dient echter te worden aangespoord tot het treffen van de eerste maatregelen van zelfbescherming. Dit zal tevens een gevoel van zelfvertrouwen geven en het moreel hoog houden.

De bevelvoering wordt centraal geplaatst en in het ontwerp in handen van de gezaghebber gelegd, de centrale commandopost wordt het Bestuurskantoor. De organisatie wordt verder opgebouwd uit tal van hulpdiensten, waarin de gecreëerde dienst Sociale Zorg een noviteit is.

Op de Centrale commando post zijn aan de gezaghebber toegevoegd de hoofden van diensten die bij de organisatie zijn betrokken. Uit artikel vier blijkt dat bij orkaangevaar door de gezaghebber een vergadering wordt uitgeschreven, waartoe worden genodigd de leden van het Bestuurscollege, de commissaris van politie, het hoofd van de gezondheidsdienst, de haven- en luchthavenmeesters, de hoofden van de diensten Openbare Werken, Watervoorziening, telefoon, radio, arbeidszaken en personen, welke aanwezigheid de gezaghebber dienstdienst oordeelt. Tevens genodigd de commandant der marine op Aruba. De gezaghebber

Vechtpartij bij Rooi Congo

Oranjestad. — Dr. Dennert moest in de nacht van zaterdag op zondag eerste hulp verlenen aan een man, die tijdens een vechtpartij aan het hoofd gewond werd met een scherp voorwerp. De verwonding viel mee en de vechtersbaas kon, na geholpen te zijn, naar huis terugkeren.

Inschrijving werkzaamheden douaneloosden

Oranjestad. — Voor het verbouwen, aanbrengen van nieuwe dakbedekking en vernieuwen van de dakconstructie van de douaneloosden werd als volgt ingeschreven:

Bouwmaatschappij Aruba f. 24.400, 16.000 en f. 10.000, Dohana f. 27.426, 19.350, en 16.276, Marcial Tromp f. 27.430, 23.100 en f. 19.600, Montaner f. 28.800, 21.300, en f. 18.300, Petrona en Croes f. 30.750, 22.600, en f. 13.700. De gunning is, als gebruikelijk, aangehouden.

Onderwijsdeskundige Elsa Haglund gearriveerd

Oranjestad. — Gistermiddag arriveerde op ons eiland mevrouw Elsa Haglund, onderwijsdeskundige van de Caraïbische commissie. Mevrouw Haglund werd verwelkomd door het hoofd van de voorlichtingsdienst, Nicolas Piña.

Zij zal hier een week blijven en tal van scholen bezoeken, onder leiding van het wvd. hoofd van de afdeling onderwijs, de heer Poppe.

Sta. Paula in de haven

Oranjestad. — Vanmorgen liep in de haven van Oranjestad binnen het Graceline schip Santa Paula. Er waren ruim 200 passagiers aan boord.

OONDERZOEK

Oranjestad. — De politie stelt een onderzoek in naar de omstandigheden, die geleid hebben tot een tragisch ongeval in het Spaans Lagoen, waarbij een visser, wonende te Pos Chiquito 49 om het leven is gekomen.

Zondagmiddag werd melding, dat een visser aan boord van een klein bootje in nood scheen te zijn. De politie rukte uit met de lichtauto en zocht het gebied af, maar kon niets vinden.

Later zag men iets in zee drijven en is de heer Platteel, hoofd van de watervoorzieningsdienst uitgevaren. Hierbij werd het stoffelijk overschot van de visser, die verdronken bleek te zijn, gevonden. Dr. Dennert constateerde de dood en het stoffelijk overschot werd op last van de politie naar het hospitaal overgebracht.

De man was afkomstig uit Pos Chiquito. De stoffelijke resten zijn gistermiddag onder overweldigend grote belangstelling ter aarde besteld.

Gemene dief had pech

Oranjestad. — Uit een niet afgesloten, geparkende auto werd dit weekend door onbekende zes gulden gestolen. De dief had pech... in de auto bevond zich n.l. ook een portefeuille, waarin f 150.—, maar deze werd over het hoofd gezien.

Gevaarlijk weggebruiker

Oranjestad. — Door slaperigheid overmand veroorzaakte bestuurder A. R. met zijn auto 5288 een botsing met auto 4400. De materiële schade was aanzienlijk.

Voetbal

Oranjestad. — De wedstrijd tussen Union en Tropical (A klasse van de competitie) eindigde met een 2-1 overwinning voor Union.

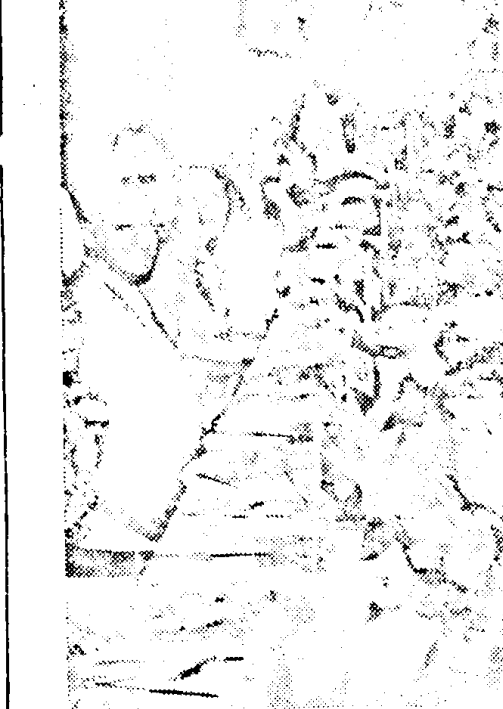
Zaterdagmiddag wordt een vriendschappelijke voetbalwedstrijd gespeeld tussen de onderofficieren van de Mariniers en een team van Mercurius.

Andere weekendwedstrijden: Junioren wedstrijden tussen Jong Aruba en Aruba unions 1-3, Estrella en RCA 3-0. Intussen heeft het actieve bestuur van de AVB een belangwekkend programma opgesteld voor internationale ontmoetingen.

Op 23 oktober a.s. zal er een interlandvoetbalwedstrijd worden gespeeld tussen een elftal uit Costa Rica en een selectie van de AVB.

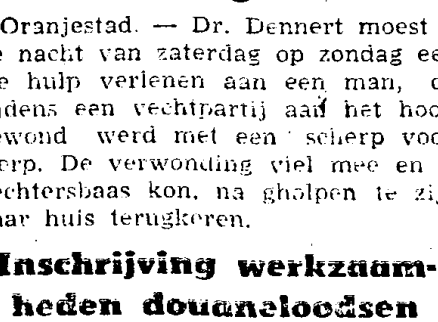
Op 10 november wordt op ons eiland verwacht het Curacaose team SUBT, dat zal uitkomen tegen het Arubaanse team, dat op dat moment bovenaan staat op de competitie ladder.

Verder zal mogelijk begin volgend jaar een wedstrijd worden gespeeld tussen een Arubaanse selectie en Rapid uit Oostenrijk.



Oranjestad. — Vrijwel onopgemerkt voor de buitenwereld is gisteren alleen in de kring van het personeel, ook op Aruba, het eeuwfeest gevierd van de K.N.S.M. Hoogtepunt was een diner in het Strand Hotel, waarbij de KNSM-agent en mev. H. van der Linden, het hoofd van het stuwadoorsbedrijf, en mev. B. Reitsma en de overige personeelsleden, van wie velen vergezeld door echtgenoten, aanzaten. Het personeel van het stuwadoorsbedrijf kreeg een vrije dag en verder ontvingen alle employe's een gedenkboek. Het ligt in de bedoeling later nog een gedenkboek uit te geven.

DE VOLAUTOMATISCHE BENDIX WASMACHINE



thans voor IEDERE BEURS BE-REIKBAAR

- Zuinig in waterverbruik
- Soliede en sterk als geen ander
- Gemakkelijke betalingsvoorwaarden

Vraagt vrijblijvend demonstratie en inlichtingen bij:

METROPOLIS Heerenstr. - Tel. 11916

C.T.C. OTRABANDA Roodeweg - Tel. 23587

lightweight favorite...



the STETSON

playboy '70

For a fellow with a flair, we suggest the Playboy—a fine fur felt hat that suits your every mood.

B. A. LEON - Agent

Boekenaanwinst in bibliotheek

Oranjestad. — Met ingang van hedenmiddag worden in de bibliotheek een groot aantal nieuwe boeken in omloop gebracht. Hieronder bevinden zich Nederlandse, Engelse en Spaanse romans, boeken in de Friese taal en studieboeken.

Viering Patroonsfeest H. Franciscus

Oranjestad. — Donderdag op de feestdag van de H. Franciscus, de patroon van de Kerk van Oranjestad, zal des morgens een gezongen Heilige Mis worden opgedragen in de Kerk van „Playa“.

Touristenbureau stelt agenda op

Oranjestad. — Het touristenbureau stelt voor een door de Caraïbische toeristenorganisatie uit te geven overzicht, een kalender samen van te verwachten evenementen.

Hiertoe verzoekt het touristenbureau een ieder om zoveel mogelijk inlichtingen te verschaffen over alle in het volgend jaar te organiseren bijeenkomsten e.d., welke voor toeristen van belang kunnen zijn. Geacht wordt aan processies, andere publieke manifestaties, als carnavalsviering e.d. sportevenementen met internationaal karakter, zeil- en viswedstrijden, exposities en muziekfeesten.

Het touristenbureau zou de gegevens graag voor 7 oktober a.s. ontvangen.

POVA organiseert sterft

Oranjestad. — Zaterdagavond wordt door de POVA een autosterft georganiseerd, waaraan ook niet-leden kunnen deelnemen.

De start begint om acht uur 's avonds, vanaf de nieuwe brandweer-garage in het oude stationsgebouw op Dakota. Eindpunt is Pova beach, waar de rit besloten wordt met een gezellig bal. De muziek zal worden verzorgd door de Stardusters.

Op deze dansavond zijn ook niet-deelnemers aan de rit welkom. Men kan zich laten inschrijven bij de brandweergarage of telefonisch (tel. 1108)

Welkom thuis

Oranjestad. — Van een korte vacantiereis naar Europa, keerde zaterdag op ons eiland terug de heer en mevrouw Putter van de politie. Welkom thuis.

„WEST-END“

DINSDAG 7 en 9 P.M. — Eindelijk CANTINFLAS. De grootste Spaans sprekende filmcomiek in een kostelijk, sensationeel filmwerk.

„Caballero a la Medida“

Cantinflas als kleermaker. Hij helpt de armen. Gij zult niet lachen, maar brullen en schudden van het lachen. Uitstekend terzijde gestaan door: DOMINGO SOLER - ANGEL GARASA f 1.50 - f 0.90. Kinderen geen toegang.

OCTOBER GRUNDIG MAAND

Gedurende de maand October is onze leuze:

IEDEREEN EEN GRUNDIG RADIO,

en teneinde dit mogelijk te maken geven wij U de volgende speciale aanbieding:

Batterij radio's De batterij gratis!

945 BE Bij aankoop van een dezer batterij radio's ontvangt U de batterij geheel gratis!

1065 BE

2037 BE - 3D

Radio-gramofoons Extra hoge inruilwaarde (trade in)

7060 WE - 3D f 595.— f 50.— voor Uw oude radio

7062 WE - 3D f 625.— f 100.— voor Uw oude radio

7062 WE - 3D f 725.— f 125.— voor Uw oude radio

(met ingebouwde Miracord 8M pickup)

7080 WFE f 810.— f 125.— voor Uw oude radio

Een werkelijk fantastische aanbieding van 's werelds prachtigste radio-gramofoons, welke een genot zijn om te horen en te zien. Profiteert gedurende de maand October en ook U kunt een van de trotse bezitters van een GRUNDIG RADIO zijn.

METROPOLIS HEERENSTRAAT 33 TEL. 11916

C.T.C. OTRABANDA ROODEWEG TEL. 23587

EINDIG HET JAAR GOED

Doe mee met de laatste cursussen van dit jaar voor TYPEN en STENO die op 4 Oktober beginnen. Inschrijvingen ST. GERARDUS CURSUS

PUNDA: Boven Boekhandel Salas. OTRAB.: Tegenover de markt v. Otr.

OPENBARE VERKOPING

Op Woensdag 10 October 1956, te 10 u. 30 v.m., zullen ten overstaan van Notaris J. BOESVELD, te zijnen kantore aan het Hendrikplein 5 te Curaçao, krachtens onherroepelijke volmacht, in veiling worden gebracht:

Het huis en huize, op eigendomsgrond ter grootte van 1.829 M², aan de Gosieweg te Curaçao, plaatselijk gemerkt Rancho 1 en 1A, omschreven in meetbrief 154 van 1949.

Voor volledige inlichtingen gelieve men zich te wenden tot genoemde Notaris.

J. BOESVELD, Notaris.

N.A.B.L.O. Zwembad

Ingaande 3 OCTOBER 1956 bestaat er wederom gelegenheid om ZWEMMEN te leren, zowel Dames-, Meisjes-, als Jongens-cursussen.

Duur der cursussen ongeveer drie maanden. LESGELD f 15.— PER PERSOON.

Opgaven aan de Zweminrichting bij de heer K.F.W. HENNEKE, Telefoon 23100

DIENST VAN HET KADASTER

Voor de opleiding tot landmeetkundige bestaat de mogelijkheid tot plaatsing van

2 SCHRIJVERS B TEN KADASTERKANTORE CURA-CAO EN VAN 1 SCHRIJVER B TEN KADASTERKANTORE ARUBA.

In aanmerking komen daarvoor landskinderen, in het bezit van het diploma 5j-H.B.S.-b, diploma Mulo-B, of desnoods Mulo-A.

Bezitters van het diploma Mulo-A kunnen slechts in aanmerking komen, indien zij zijn geëxamineerd, in de vakken wiskunde en fysica en daarvoor tenminste gemiddeld het cijfer zeven hebben behaald.

Sollicitaties kunnen voor Curaçao worden ingediend bij het Hoofd van de Dienst van het Kadaster, voor Aruba bij het Hoofd van het Kadasterkantoor Aldaar.

TOCNAANGEVEND IN AIRCONDITIONING!

WESTINGHOUSE - ELGA- tel.: 23131-12075

Airconditioning kost minder dan U denkt

3 OCTOBER

LEIDEN'S ONTZET

HARING met WITTEBROOD

HUTSPOT met KLAPSTUK

Tegen zeer gereduceerde prijs

• Schoongemaakt en gesneden

• in handige verpakking

• Heerlijk KLAPSTUK van VERS VLEES

• WIT MELKBROOD van de firma RIDDERHOF

• HARING van de welbekende firma KORNAAT

• Eet dit TRADITIONELE GERECHT op

3 OCTOBER

M. van WILPEN of HET CENTRUM

ROODEWEG 125 VAN ENGELN

TEL.: 23190-23911 TEL.: 35300-35370

